

Ressort Επικαιρότητα 2021

Έκδοση αρ. 34

Ενημερωτικό δελτίο του τομέα μετανάστευσης και ενσωμάτωσης της πόλης του Βούπερταλ



Αγαπητέ αναγνώστη/αναγνώστρια,

μετά από ένα μικρό καλοκαιρινό διάλειμμα λαμβάνετε τη νέα έκδοση του ενημερωτικού φυλλαδίου από το τμήμα ενσωμάτωσης και μετανάστευσης. Το ενημερωτικό φυλλάδιο σας παρέχει πέρα από τις τρέχουσες εξελίξεις για το κορονοϊό και μία σύνοψη περισσότερων πληροφοριών και προγραμμάτων στο Βούπερταλ.

**Παρακαλούμε προσέξτε: Τα μέτρα για τον Κορονοϊό προσαρμόζονται συνεχώς ανάλογα με το ποσοστό των κρουσμάτων. Επομένως, μπορούν να γίνουν αλλαγές σε σύντομο χρονικό διάστημα.
(Επικαιροποίηση: 08.09.2021)**

Γενικές Πληροφορίες

Πληροφορίες για το κορονοϊό (Επικαιροποίηση 2. Σεπτεμβρίου)

- Ο νέος κανονισμός προστασίας για το κορονοϊό βρίσκεται από τις 20. Αυγούστου σε ισχύ και θα ισχύει μέχρι τις 17. Σεπτεμβρίου 2021.
- Κατόπιν διαβούλευσης δεν υπάρχουν πλέον πολλαπλά επίπεδα διασποράς (Inzidenzstufen) αλλά μόνο ακόμη ένα με τιμή 35.
- Εάν σε διάστημα 7 ημερών η διασπορά σε μία περιοχή ή πόλη υπερβεί την τιμή 35 τότε ισχύει ο κανόνας „3G“ το οποίο σημαίνει εμβολιασμένοι (Geimpft), που έχουν νοσήσει (Genesen), ή έχουν κάνει το τεστ (Getestet).
- Εάν αυτή η τιμή σημειωθεί σε εκτεταμένο μέρος της επικράτειας τότε ο κανονισμός „3G“ θα ισχύει για όλο το κρατίδιο.
- Από ένα δείκτη επικράτησης της τάξεως του 35 ή και περισσότερο όλοι οι χώροι παραμένουν ανοιχτοί για τους πλήρως εμβολιασμένους και εκείνους που έχουν νοσήσει. Όλοι οι υπόλοιποι θα πρέπει για συγκεκριμένες εκδηλώσεις ή υπηρεσίες να προσκομίσουν αρνητικό τεστ (το ανώτερο 48 ωρες πριν).



- Τα παιδιά δημοτικού και οι έφηβοι προσμετρώνται λόγω της εξέτασής τους στο σχολείο ως άτομα που φέρουν αρνητικό τεστ ωστόσο θα πρέπει να φέρουν αυτήν την πιστοποίηση μαζί τους (Schülerschein).
- Τα παιδιά κάτω των 6 δεν χρειάζεται να υποβληθούν σε τεστ καθώς λογίζονται ήδη ως αρνητικώς εξετασμένα.
- Ανεξάρτητα από τον δείκτη επικράτησης παραμένει η υποχρέωση της χρήσης ιατρικής μάσκας.
- Σε περίπτωση εισέλευσης από μια περιοχή με υψηλό δείκτη επικράτησης τότε ισχύει υποχρεωτική καραντίνα 10 ημερών για εκείνους που δεν έχουν εμβολιαστεί. Το διάστημα αυτό μπορεί να μειωθεί το νωρίτερο μετά από 5 ημέρες με την προσκόμιση αρνητικού τεστ.

[Weitere Informationen](#)
[Weitere Infos Stadt Wuppertal](#)

Κινητές δυνατότητες εμβολιασμού στο Βούπερταλ

Από τώρα έχουν οι κάτοικοι του Βούπερταλ μία ακόμα δυνατότητα να εμβολιαστούν για το κορονοϊό. Η πόλη διοργανώνει τοπικά προγράμματα εμβολιασμού ανά περιοχή. Δεν χρειάζεται να κλείσετε ραντεβού. Τις τρέχουσες ημερομηνίες ανα περιοχή θα βρείτε στον παρακάτω σύνδεσμο:

[Termine Impfaktion](#)

Το εμβολιαστικό κέντρο στο Βούπερταλ κλείνει στα τέλη Σεπτεμβρίου – 2 περιοχές εμβολιασμού στο Βούπερταλ

Το εμβολιαστικό κέντρο στο Βούπερταλ κλείνει στις 30. Σεπτεμβρίου 2021. Μέχρι το κλείσιμο μπορεί κανείς χωρίς ραντεβού να εμβολιαστεί. Από τα μέσα Σεπτεμβρίου θα υπάρχουν σταθερά ραντεβού εμβολιασμού στο Έλμπερφελντ και στο Μπάρμεν.

[Weitere Informationen](#)
[Feste Impftermine in Elberfeld und Barmen](#)

Λόγω των εξελίξεων στη διαδικασία εξάπλωσης της πανδημίας, οι κανονισμοί αλλάζουν επί του παρόντος συνεχώς. Οι τρέχουσες πληροφορίες σχετικά με τους κανονισμούς για τον κορονοϊό βρίσκονται στην αρχική σελίδα της πόλης του Βούπερταλ (www.wuppertal.de).

Πληροφορίες για τους (νέους) μετανάστες και τις οικογένειες προσφύγων

Νέα τηλεφωνική προσβασιμότητα για την υπηρεσία αλλοδαπών (Ausländerbehörde)

Άμεσα μπορείτε να επικοινωνήσετε τηλεφωνικώς την υπηρεσία αλλοδαπών στο νούμερο 0202-563-4777. Εδώ θα λάβετε απαντήσεις για θέματα όπως άδεια παραμονής, σπουδές και υποχρεωτικές επεξηγήσεις σε περίπτωση επίσκεψης.



Το τηλεφωνικό νούμερο μπορείτε να χρησιμοποιείτε από Δευτέρα μέχρι Παρασκευή από τις 08:00 – 11:00 η ώρα.

Δυνατότητα εμβολιασμού στο σπίτι της ενσωμάτωσης (Haus der Integration)

Από τις 16. Σεπτεμβρίου λαμβάνει χώρα ο δεύτερος εμβολιασμός στο σπίτι της ενσωμάτωσης (Haus der Integration). Το κλείσιμο ραντεβού δεν είναι υποχρεωτικό. Εκείνοι που θα ήθελαν να εμβολιαστούν μπορούν να έρθουν από τις 09:00 μέχρι τις 14:30 η ώρα. Πραγματοποιούνται και οι πρώτοι και οι δεύτεροι εμβολιασμοί. Τα διαθέσιμα εμβόλια είναι εκείνα της Biontech (mRNA-Impfstoff) και της Johnson & Johnson (μόνο ένας εμβολιασμός είναι απαραίτητος). Η επιτρεπόμενη ελάχιστη ηλικία εμβολιασμού είναι τα 16 έτη.

Το σπίτι μου στο Βούπερταλ (Zu Hause in Wuppertal) – Συμβουλευτική για νέους μετανάστες από την Ευρωπαϊκή Ένωση

Η ομάδα „Zu Hause in Wuppertal“ συμβουλεύει και συνοδεύει νέους μετανάστες από την Ευρωπαϊκή Ένωση. Οι συνολικά 13 υπάλληλοι της ομάδας μιλούν διάφορες γλώσσες, όπως βουλγαρικά, ελληνικά, ρουμανικά, κ.τ.λ.

Οι ώρες λειτουργίας του παραρτήματος άμεσης συμβουλευτικής (Anlaufstelle): Berlinerstr. 165 είναι οι εξής:

Δευτ. – Πέμπ.: 11:00 – 16:00 η ώρα
Παρ.: 11:00 – 13:30 η ώρα

[Weitere Informationen](#)

Πληροφορίες για παιδιά, μαθητές και γονείς

Ισχύοντες κανονισμοί σχετικά με το κορονοϊό στα σχολεία

1. Η λειτουργία του σχολείου με φυσική παρουσία είναι ανεξάρτητη από τον δείκτη διασποράς

Με το καινούργιο διάταγμα για το κορονοϊό έχει θεσπιστεί ότι η λειτουργία των σχολείων με φυσική παρουσία δεν εξαρτάται πλέον από τους δείκτες της διασποράς.

2. Επεξηγηματικό υλικό και επέκταση της προσφοράς εμβολιασμού

Για την επέκταση του ποσοστού εμβολιασμού στον πληθυσμό θα τεθεί η δυνατότητα εμβολιασμού των μαθητών που βρίσκονται στο **Sekundarstufe II** (τάξεις φοίτησης 11-13).

3. Αντιμέτωπιση των επαφών με ομάδες υψηλού κινδύνου στο σχολείο (καραντίνα)



Αυτήν την στιγμή συζητούνται οι κανονισμοί για την καραντίνα στα σχολεία, έτσι ώστε να θεσπιστεί μία ενιαία αντιμετώπιση. Μέχρι τώρα (07.09) δεν έχει παρθεί κάποια τελική απόφαση. Σας παρακαλούμε να πληροφορηθείτε σχετικά απευθείας από το σχολείο του παιδιού σας ή από την ιστοσελίδα του αρμόδιου Υπουργείου (Schulministerium). Οι σύνδεσμοι βρίσκονται παρακάτω:

[Allgemeine Informationen zum Schulbetrieb](#)

[Ergänzende Informationen zum Schuljahresbeginn](#)

Συμβουλές για το κορονοϊό σε μορφή βιβλίου

Το διαδικτυακό βιβλίο „η Μάγια και ο εκνευριστικός κορονοϊός“ („Maja und das nervige Corona-Virus“) προσφέρει διασκέδαση για μικρούς και μεγάλους. Καλή διασκέδαση στην ανάγνωση!

[Arabische Version](#)

[Deutsche Version](#) [Türkische Version](#)

Σεμινάριο εκμάθησης της χρήσης του ίντερνετ για τους γονείς- Έναρξη 15.09.

Η χρήση του διαδικτύου και άλλων ψηφιακών μέσων ανήκουν όλο και περισσότερο στη σχολική καθημερινότητα και η εκπαίδευση στο σπίτι μέσα στην πανδημία ενίσχυσε την χρήση των διαδικτυακών μέσων από τα παιδιά και τους εφήβους σημαντικά.

Το δημοτικό κέντρο ενσωμάτωσης (Kommunale Integrationszentrum) προσφέρει ένα σεμινάριο για τους γονείς, με συμβουλές για τον χειρισμό του ίντερνετ (π.χ. χρήση του Whats app, Facebook, Tik Tok κ.τ.λ.)

Το σεμινάριο λαμβάνει χώρα διαδικτυακά και είναι δωρεάν. Ο αριθμός των συμμετεχόντων είναι περιορισμένος, επομένως η δήλωση συμμετοχής είναι μέχρι τις 15.09.2021 δυνατή και ακολουθείται από επιβεβαίωση συμμετοχής.

[Anmeldung und weitere Informationen](#)

Γλώσσα, Επάγγελμα και Εργασία

[Εκπαίδευση και Δουλειά στο Βούπερταλ: Ημερομηνίες για τα τεχνικά επαγγέλματα](#)

Θέματα και Ημερομηνίες

Σεπτέμβριος 2021

- 09.09.2021 Η αλφαβήτα της αγοράς εργασίας: Συμβουλές για την υποβολή αίτησης και βοηθητικές πληροφορίες για την συνέντευξη
- 13.09.2021 Εκπαίδευση για την πόλη του Βούπερταλ
- 16.09.2021 Χειρωνακτικά τεχνικά επαγγέλματα: Δυνατότητες υποστήριξης για εκείνους που ψάχνουν για τεχνική εκπαίδευση (Ausbildungssuchende) ή βρίσκονται σε εκπαίδευση (Auszubildende) του συνδικάτου τεχνιτών (Kreishandwerkerschaft) Βούπερταλ/Σόλινγκεν
- 23.09.2021 Το πρότζεκτ Cookin` Hope: Εργασία στον τομέα της γαστρονομίας



Οκτώβριος 2021

- 07.10.2021 Τα τεχνικά επαγγέλματα παρουσιάζονται: Μηχανικός εγκαταστάσεων (Anlagenmechaniker*in) και τεχνικός ηλεκτρονικών (Elektroniker*in)
- 28.10.2021 Τα τεχνικά επαγγέλματα παρουσιάζονται: Νηπιαγωγός (Erzieher*in)

Νοέμβριος 2021

- 04.11.2021 Δουλειά και Εκπαίδευση στην Deutschen Bahn: Εισαγωγική επιμόρφωση „Chance Plus“ und δυνατότητες εκπαίδευσης
- 18.11.2021 Τα τεχνικά επαγγέλματα παρουσιάζονται: Εκπαίδευση στο λιανικό εμπόριο (Einzelhandel)
- 25.11.2021 Τα τεχνικά επαγγέλματα παρουσιάζονται: Εκπαίδευση στον τομέα φροντίδας (Pflegekraft)

Δεκέμβριος 2021

- 09.12.2021 Τα τεχνικά επαγγέλματα παρουσιάζονται: Ειδικός στην οδήγηση και ειδικός στην ανακύκλωση και διαχείριση απορριμμάτων
- 16.12.2021 Η αλφαβήτα της αγοράς εργασίας: Τί πρέπει να γνωρίζω για να μπορώ να εργαστώ στην Γερμανία;

Ερωτήσεις και Δήλωση: anmeldung.integration@stadt.wuppertal.de με θέμα „**Ausbildung und Arbeit in Wuppertal**“ απεθείας στη Martina.Meier@stadt.wuppertal.de ή τηλεφωνικά στο 0202-563 4565.

[Termine und weitere Informationen](#)

Μαθήματα ένταξης και επαγγελματική γλώσσας (Integrations- und Berufssprachkurse)

Στα μαθήματα ένταξης και επαγγελματικής γλώσσας συνεχίζουν να ισχύουν οι ειδικοί κανονισμοί προστασίας και υγιεινής, ώστε ο κίνδυνος διασποράς να μειωθεί περαιτέρω.

Η πρόσβαση στα σχολεία για την γλώσσα είναι δυνατή μόνο με την τήρηση του κανονισμού 3-G, το οποίο σημαίνει ότι είναι απαραίτητη η επίδειξη πιστοποιητικού εμβολιασμού, νόσησης ή αρνητικού τεστ.

Για την προστασία τη δική σας και των γύρω σας είναι σημαντικός ο εμβολιασμός κατά του κορονοϊού. Πληροφορίες για τον κορονοϊό και το εμβόλιο θα βρείτε σε 23 γλώσσες στην ιστοσελίδα των επιτετραμμένων από το κρατίδιο για την ενσωμάτωση:

[Informationen zum Corona-Virus](#)
[Weitere Informationen](#)



Περαιτέρω εκδηλώσεις

Εκδήλωση ψηφιακής δικτύωσης για εθελοντές και ενδιαφερόμενους

Με το σύνθημα „Διαμορφώνουμε μαζί“, η ομάδα εργασίας εθελοντών συντονισμού (Aktion Neue Nachbarn, Diakonie Wuppertal, Stadt Wuppertal und Jobcenter Wuppertal AöR) σας προσκαλεί σε μια εκδήλωση ψηφιακού δικτύου για εθελοντές που εργάζονται με νέους μετανάστες.

Φέτος, το θέμα **ρατσισμός και οι τρόποι αντιμετώπισής του** είναι το επίκεντρο της εκδήλωσης του δικτύου.

Η εκδήλωση θα πραγματοποιηθεί ψηφιακά το **Σάββατο 25 Σεπτεμβρίου 2021** από τις **10:00** έως τις **1:00 η ώρα**.

[Anmeldung und weitere Informationen](#)

Το σπίτι της ενσωμάτωσης (House of Integration) - ψηφιακή σειρά εκδηλώσεων στις 13 Σεπτεμβρίου 2021

„Ένταξη και εργασία προσφύγων στο Βούπερταλ: Οι ειδικοί του ΚΙ παρέχουν υποστήριξη κατά την άφιξη και την ένταξη στην κοινωνία“

Η ομάδα ένταξης και εργασίας προσφύγων από το δημοτικό κέντρο ένταξης της πόλης του Βούπερταλ σας προσκαλεί σε μια ψηφιακή εκδήλωση πληροφόρησης και ανταλλαγής στις 13.09.2021 από τις 5:00 μ.μ. έως τις 6:30 μ.μ. με τον τίτλο „Ένταξη και εργασία προσφύγων στο Βούπερταλ: Οι ειδικοί του ΚΙ παρέχουν υποστήριξη κατά την άφιξη και την ένταξη στην κοινωνία“

Μπορείτε να εγγραφείτε με το επώνυμό σας, το όνομα, τη διεύθυνση ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, τη θέση και, κατά περίπτωση, το όνομα του οργανισμού σας και με θέμα "Πρόσφυγες και εργασίες ένταξης στο Wuppertal" στην ακόλουθη διεύθυνση ηλεκτρονικού ταχυδρομείου: anmeldung.integration@stadt.wuppertal.de Η προθεσμία εγγραφής λήγει στις 7 Σεπτεμβρίου 2021.

Η εκδήλωση πραγματοποιείται σε ψηφιακή μορφή μέσω του "Zoom". Χρειάζεστε φορητό υπολογιστή/tablet ή smartphone και διεύθυνση email για να συμμετάσχετε.

Χάσατε το ενημερωτικό δελτίο; Παλαιότερες εκδόσεις, άλλες γλώσσες και πληροφορίες μπορείτε να βρείτε στον παρακάτω σύνδεσμο ή τον κωδικό QR

[Ältere Newsletter und ergänzende Informationen](#)

